

**Zeitschrift:** Habitation : revue trimestrielle de la section romande de l'Association Suisse pour l'Habitat

**Herausgeber:** Société de communication de l'habitat social

**Band:** 69 (1997)

**Heft:** 2

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

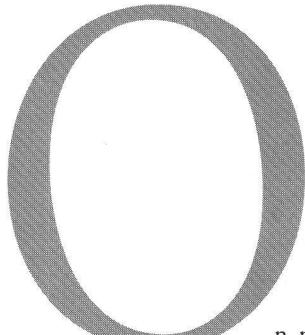
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# ÉDITORIAL



n ne répètera jamais assez que les bonnes réalisations dépendent autant de la qualité des maîtres d'ouvrage que de celle des architectes.

Le Pradex (p. 9) et les Jardins de la Paix (p. 21) en sont de parfaits exemples. Dans le premier cas, l'enthousiasme des responsables, tous novices comme maîtres d'ouvrage, est très réjouissant sur le plan coopératif: à l'heure où l'on s'interroge sur l'avenir de l'idéal coopératif (cf. notre prochain dossier), c'est on ne peut plus positif!

Dans le deuxième cas, la conjugaison des forces a été encore plus large: c'est grâce à la ténacité de quelques élus politiques que la société coopérative a pu voir le jour et réaliser son intéressant projet.

Parlons de la famille.

Sur un plan très général, c'est la nécessité du renouvellement des forces vives. Paradoxalement, à la faveur de la crise, on expulse nos nouveaux Juifs, qui ne sont pas Palestiniens mais Bosniaques,

et c'est le spectre croissant de la xénophobie et du racisme qui hante la société.

Sur un plan particulier, qui dit logement social dit logement familial. Alors que l'existence de l'OFL est peut-être menacée sous couvert de péréquation financière Confédération-cantons, il nous paraît opportun d'évoquer quelle place tient la famille dans la politique du logement.

D'abord, dans quelle politique du logement?

Ensuite, pour quelle famille? Celle de Gruyère ou de l'agglomération lausannoise?

A un ou deux parents, et combien d'enfants, pour quelle durée?

Avec quelle ratio de surface?

Les besoins et les situations évoluent plus vite que la législation, ce qui conforte encore cette vaste conjecture.

François-Joseph Z'GRAGGEN

# SOMMAIRE

**4**

## Mouvement coopératif

Retour aux sources  
Jean-Pierre Giuliani

**7**

## Delémont

Programme et bulletin  
d'inscription pour le séminaire  
du 6 juin 1997

**9**

## Architecture

La coopérative des cheminots  
du Pradex  
Marie-Christine Petit-Pierre

**12**

## Dossier - La famille et le logement social

Politique et famille  
Pierre-Alain Gentil

- La famille, thème récurrent

- La famille vue à travers  
l'armoire fribourgeoise  
Robert Curtat

Portes ouvertes sur le logement  
Roland Willomet

**20**

## Actualités ASH

**21**

## Logement social

Les jardins de la paix  
Robert Curtat

**24**

## Actualités ASH

Fonds de solidarité,  
rapport annuel 1996

N.B.: A mettre en relation avec nos dossiers  
sur l'avenir de la profession, la Conférence  
suisse des architectes vient de présenter  
«L'EUROPE ET L'ARCHITECTURE  
- DEMAIN»  
une charte et une réflexion sur notre cadre  
de vie futur (à commander c/o  
P.-H. Schmutz, cp 111, 2012 Auvernier).

En couverture:

Image extraite du catalogue de l'exposition qui marquait, à Yverdon, les 150 ans de la mort de Pestalozzi.  
De la même source proviennent les images des pages 13, 14, 15.



ISSN 0017-6419

### Edition, administration et publicité

Société de communication  
de l'habitat social  
Secrétariat: M. Stadelmann-Beuret  
C.P. 537 - 37, Grand-Rue, CH 1260 Nyon  
tél. (021) 316 73 15 ou (022) 361 361 0  
fax (021) 316 73 47 ou (022) 361 361 7

### Rédacteur en chef

François-Joseph Z'Graggen, architecte EPFL/SIA

### Secrétariat de rédaction

Bureau Curtat, Lausanne

### Rédaction

Journalistes RP  
R. Curtat, M.-Ch. Petit-Pierre

### Architectes

J.-P. Giuliani, B. Marchand,  
C.-A. Meyer, R. Willomet, B. Zurbuchen.

### Diffusion

La revue *Habitation* est l'organe officiel des sociétés coopératives d'habitation affiliées à l'ASH – Section romande de l'Association suisse pour l'habitat, et de la FAS (Sections romande et genevoise de la Fédération des architectes suisses).

### Abonnement (CCP 12-14785-9)

Suisse: Fr. 70.– par an (étudiants: Fr. 45.– par an).  
Etranger: Fr. 90.–  
Prix du présent numéro: Fr. 14.–

### Prépresse et impression

Imprimerie Corbaz, Montreux